

Leysasøla 4,00 kr.  
55. árgangur

# SOSIALURIN

frælsi  
javnadur - broðralag

Nr. 8 — Leygardagur 30. januar 1982

*firole*

Ráðgevandi verk-  
frøðingafelag innan  
el-projektering.

tlf. 11927  
tlf. 47920

## FALK- dráttur

Upphálán og  
sleip + streym-  
geving.

Tlf. 12403  
& 14545

## SNAR- HJÁLP

Dráttur av bilum,  
start — innlæstir  
lyklar o.m.a.

tlf. 11905  
mek. Gisli  
Rasmussen

*Restorffs*

### Bryggjari

svarar mánadag-  
fríggjadag 8—5 og  
leygardag 8—12.  
Telefon 14728.

*Tórøya Bjør*

Tórshavn tlf. 13434  
Leirvík tlf. 43038  
Klaksvík tlf. 55454  
Tórøyr tlf. 71025

SÍÐAN 1888



## Her húsast Orkuráðið

Í hesum gomlu hús-  
unum húsast Orku-  
ráðið. Her verða við-  
merkingar gjørdar til  
tey ymsu orkupro-  
jektini og her verða  
nýggir orkutankar  
fostraðir.

Lesið á s. 7, 8, 9, 10 og 11



## Pan Mexicana tilboð til føroysku tjóðina:

# Ikki eitt oyra undir eina milliard kr. — sleppa vit at bora

— Fær Pan Mexicana  
loyvi at bora eftir olju við  
Føroyar, so fer hesin fel-  
agsskapur at seta pening í  
ein grunn, sum skal koma  
føroyskum fiskimonnum  
til góðar. Tað verður ikki  
eitt oyra undir eina  
milliard kr. sum kemur at  
standa í hesum grunni.  
Tað verður so tykkar  
løgting, sum kemur at  
umsita peningin.

Soleiðis sigur Peder  
Vedell, umboðsmaður hjá  
altjóða oljufyrirtekuni Pan  
Mexicana í Europa við  
Sosialin. Uppá fyrispurn-  
ing, hvi tað er so neyðugt  
við einum grunni, tá fel-  
agið ikki heldur vanda  
vera fyri fiskiskapinum, tá  
borað verður eftir olju,  
sigur Peder Vedell, at  
nevndin í felagnum hevði  
fund 1. november. Tá kom  
hon til ta niðurstøðu, at  
føroyski fiskimaðurin  
hefur so stórar trupuleikar  
at dragast við, at Pan  
Mexicana vil hjálpa føy-  
røyskum fiskimonnum  
aftur fyri at sleppa at bora  
eftir olju.

— Vit kunnu eisini lata  
tykkum fáa fiskirættindi  
og verða uppi í ymsum  
fiskivinnuprojektum, sig-  
ur Peder Vedell, sum er  
dani og býr í Danmark.

Uppá fyrispurning um  
hetta ikki er ein máti at  
leggja trýst á føroyskar  
myndugleikar at geva  
gávur aftur fyri at sleppa  
at bora, sigur Peder  
Vedell, at tað er so avgjørt  
ikki teirra ætlan, at hetta  
skal skiljast soleiðis.

— Men rokna tit við at  
koma at tjena nakrar  
pengar uppá at bora eftir  
olju við Føroyar?

— Vit halda tað er stór-  
ur møguleiki at finna olju  
her, og sjálvandi skulu vit  
eisini tjena uppá tað, ti  
annars kann tað ikki  
betala seg fyri okkum.

Hósdagin høvdu Peder  
Vedell og Pauli Ellefsen,  
løgmaður fund í Keyp-  
mannahavn, har umboðs-  
maðurin hjá Pan Mexi-  
cana greiddi frá ætlan-  
unum.

— Det var et venligt og  
rart møde», sigur Peder

Vedell og hevur annars  
góðar vónir, ti sum hann  
sigur: »Hr Ellefsen sagde,  
at vi ses snart igen«.

Sosialurin upplýsti í  
seinasta mikudagsblað, at  
Pan Mexicana er ein fyri-  
tøka av bankum, oljufel-  
øgum o.o. Vit hava roynt  
at fingið uppspurt bæði í  
danska Orkumálaráðnum  
í Idnaðarmálaráðnum,  
hvat teir kenna til hesa  
fyrirøkku. Eingin sigur seg  
kenna hana.

Annars sigur Peder  
Vedell soleiðis um Pan  
Mexicana.

— Eg kann ikki upplýsa  
annað enn, at tað arbeiða  
meira enn 120.000 mans  
hjá hesi fyrirøkku, sum  
hefur nógv arðar fyri-  
tøkur undir sær. Ársum-  
setningurin er stórr enn  
bruttutjóðarúttøkan hjá  
Vesturtjóðarskandi.

Vit hava roynt at fingið  
fatur á lögmanni, men  
hann var ikki heimaftur-  
komin, tá blaðið fór til  
prentingar.

## Býráðsfundururin avlýstur — men ikki av býráðnum

Telefonverkið roynir  
nú at kanna, hvør av-  
lýsti býráðsfundin á  
Tórøyr mikudagin.

Býráðsfundururin varð  
lýstur á miðdegi í út-  
varpinum, men í kvöld-  
sendingini varð hann  
avlýstur.

Men eingin veit hvi.  
Hvørji býráðsfor-  
maður ella býráðslimur  
vistu av nokrum, fyrr  
enn lýsingin kom í út-  
varpinum.

Býráðsformaðurin,  
Sverre Midjord, sigur,  
at eingin av teimum  
havur avlýst hann og  
hann er ikki avlýstur

av býráðsskrivstovuni  
á Tórøyr.

Tvøroyrar býráð  
hefur nú biðið Telefon-  
verkið kannað, um tað  
kann finna fram til,  
hvør kann hava hildið  
Tvøroyrar býráð fyri  
gjøldur.

Annars heldur  
Sverre Midjord, at tað  
er átalvert, at út-  
varpið ikki betur kann  
hava eftirlit við, hvør  
ringir eina lýsing inn.

Enn er ikki avgjørt,  
nær nýggjur býráðs-  
fundur verður. Heldur  
ikki, um hann skal  
lýstast í útvarpinum...

## Lærið at eta nakað nýtt

Um nógv melda  
seg, fer Sigríð Dals-  
gaard at skipa fyri  
skeiði um kostvanar og  
kostbroytingar.

Skeiðið verður teore-  
tiskt og varar tvær  
ferðir 8 tímar, ella tveir  
heilar dagar. Kost-  
naðin gjalda luttakar-  
arnir sjálvir.

Skeiðið er fyri tey,  
sum av einari ella  
aðrari orsök vilja hava

broyting í vanliga kost-  
arhaldinum, ti tey  
antin eru sjúk, hava  
trupuleikar við vektini  
ella figgarviðurski-  
ftini krevja tað.

A skeiðinum verða  
føðslulæra, matvøru-  
kunnleiki, kostplan-  
legging og kost-  
rokingur, sigur Sigríð  
Dalsgaard.

Si annars lýsing um  
skeiðið á síðu 2.

## Ikki enn funnið útav at kanna arbeiðsloysið

Landstýrið hevur ikki enn  
fingið í lag at kanna arbeiðs-  
loysið millum ungfolk.

Løgtingið samtykti sein-  
asta vár soljóðandi uppskot  
frá tjóðveldisflokkinum:

»Løgtingið áleggur lands-  
stýrinum at seta í verk kanning-  
um, hvussu nógv arbeiðs-  
for ungfolk — millum 16 og  
18 ár — eru uttan lónað  
arbeiði við tí fyri eygað at  
seta í verk tiltøk, ið útvega  
nýggj arbeiðsplassa.

Arbeiðsloysi hjá ungfolki  
er veruleiki í Føroyum. Og  
talan er um stórt arbeiðs-  
loysi, visir ein kanning, sum  
fyr næmingar á Sjúkra-  
systaskúla Føroya hava

gjørt í vetur. Arbeiðsloysið er  
umleið 50% á byggunum, vis-  
ir kanningin.

Sjúkrasystanæmingarnir  
siga í frágreiðingini um kanning-  
ina, at tær frá landsstýris-  
manninum í almannamálum  
hava fingið at vita, at í lotuni  
verður arbeiði við at finna  
útav, hvussu kanningin, sum  
Løgtingið bað Landsstýrið  
gera, skal gerast. Men tað fer  
ikki at ganga alt ov long tíð,  
heldur hann.

Og síðani skriva sjúkra-  
systanæmingarnir:

»Okkara áskoðan er, at hes-  
in politikarin (Eilíf Samu-  
elsen, blaðm.) heldur ikki stø-  
una vera hættisliga. Hann

heldur heldur ikki, at kanningin  
í sær sjálvum hevði so stóran  
týðning, ti hon betti onki um  
stöðuna.

Vit halda tó, at kanningin  
er neyðug fyri at skráseta  
talið av arbeiðsleysum.

Fyrst, tá úrslitið av hesi  
kanningi fyriliggur, kunnu  
møgulig tiltøk setast í verk.

Tað eydnaðist okkum ikki  
at fáa eina viðmerking frá  
Eilíf Samuelsen til hetta blað-  
ið. Hann var uttanlands. Og  
fulltrúin var ikki at hitta.

Lesið um kanningina hjá  
teimum fyrra sjúkrasysta-  
næmingunum á síðu 5.

